

1. Allgemeines

- 1.1 Für sämtliche Verträge ist schweizerisches Recht anwendbar. Die Parteien vereinbaren Huttwil/Schweiz als Gerichtsstand und Erfüllungsort.
- 1.2 Unsere Preisangebote sind freibleibend, ausgenommen, wenn sie ausdrücklich als verbindlich bezeichnet werden. In diesem Falle erlischt die Verbindlichkeit nach 60 Tagen, es sei denn, es werde eine andere Dauer angegeben.
- 1.3 Ein Liefervertrag kommt zustande durch unsere schriftliche Annahme der Bestellung.
- 1.4 Sämtliche Vertragsabreden bedürfen zu ihrer Gültigkeit der Schriftform.
- 1.5 Unsere Zusagen von Lieferfristen erfolgen nach bestem Wissen und Gewissen, und wir sind bemüht, diese einzuhalten. Bei eventuellen Lieferverspätungen ist jegliche Haftung unsererseits für Schadenersatz ausgeschlossen.
- 1.6 Unsere Lieferverpflichtung wird erfüllt mit dem Versand ab Werk. Der Transport erfolgt auf Gefahr des Empfängers, selbst wenn wir die Kosten des Transports tragen oder den Frachtführer beauftragen.
- 1.7 Die Garantiezeit beginnt mit unserem Versand ab Werk.

2. Kundenspezifische Produkte

- 2.1 Für kundenspezifische Produkte lassen wir die notwendigen Werkzeuge herstellen und verrechnen einen Kostenanteil dem Kunden. Die Werkzeuge verbleiben in unserem Eigentum.
- 2.2 Von der Serienproduktion von kundenspezifischen Produkten stellen wir eine Musterserie her. Vor der erfolgreichen Bemusterung übernehmen wir keine Gewähr, dass ein Profil oder Spritzgussteil mit den vom Kunden gewünschten Eigenschaften hergestellt werden kann.
- 2.3 Der Kunde hat die Muster vor der Aufnahme der Produktion auf ihre Tauglichkeit für den vorgesehenen Verwendungszweck zu prüfen.
- 2.4 Im Falle einer nicht musterkonformen Lieferung ersetzen wir die fehlerhaften Produkte. Jede weitere Haftung ist ausgeschlossen.

3. Zahlungskonditionen

- 3.1 Die Zahlungen sind auch dann zu leisten, wenn Gegenstände oder etwaige Beanstandungen geltend gemacht werden oder wenn die Ware bzw. Leistung aus Gründen, die der Auftraggeber zu vertreten hat, nicht termingerecht geliefert werden kann. Die Verrechnung ist nicht zulässig.
- 3.2 Die Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung Eigentum des Lieferanten.
- 3.3 Unberechtigte Abzüge werden kostenpflichtig nachbelastet.
- 3.4 Bei verspäteter Zahlung fallen Verzugskosten (z. B. Mahnspesen von CHF 20.– pro Mahnung) und Verzugszins von 1% pro Monat ab dem Tag der Fälligkeit an.
- 3.5 Der Auftraggeber verpflichtet sich, nebst den vorerwähnten Verzugskosten auch noch die nach der Fälligkeit der Rechnung anfallenden effektiven Inkassokosten inklusive Betriebs- und Prozesskosten zu übernehmen.

1. Généralités

- 1.1 Le présent contrat est soumis à la législation suisse. Les parties conviennent expressément que le for juridique et le lieu d'exécution sont à Huttwil en Suisse.
- 1.2 Nos offres de prix ne nous lient pas, sauf si elles sont expressément décrites comme obligatoires. Dans ce cas, cette obligation s'éteint après 60 jours, à moins qu'une autre durée ne soit indiquée.
- 1.3 Le contrat de livraison est réputé conclu lors de notre acceptation écrite de la commande.
- 1.4 Pour être valable, toute convention doit être passée sous forme écrite.
- 1.5 Nos promesses concernant les délais de livraison sont observées consciencieusement et nous nous efforcerons de les respecter au mieux. En cas de retard éventuel, nous déclinons toute responsabilité de notre part en ce qui concerne d'éventuels dommages-intérêts.
- 1.6 Notre obligation de livraison est exécutée par l'expédition au départ de l'usine. Les risques du transport sont à la charge du destinataire, même si nous prenons à notre charge les frais de transport ou si nous mandatons un camionneur.
- 1.7 Notre garantie prend effet dès l'expédition au départ de l'usine.

2. Marchandises fabriquées selon spécification du client

- 2.1 Pour les produits confectionnés à la demande du client, nous faisons construire les outils nécessaires et nous facturons une partie du coût au client. Les outils restent notre propriété.
- 2.2 Avant la production en série de produits demandés par le client, nous établissons une série d'échantillons. Avant l'échantillonnage accepté avec succès, nous n'assurons aucune garantie qu'un profil ou qu'une partie coulée par injection puisse être fabriquée avec les propriétés désirées par le client.
- 2.3 Avant la mise en fabrication, le client doit tester la conformité de l'échantillon à l'utilisation projetée.
- 2.4 En cas de livraison non conforme à l'échantillon, nous remplaçons les produits défectueux. Toute responsabilité supplémentaire est exclue.

3. Conditions de paiement

- 3.1 Les paiements doivent également être effectués si des objets ou des objections sont affirmés ou si la marchandise ou la prestation, pour des raisons, dont le client est responsable, ne peut pas être livré à temps. Le règlement du paiement n'est pas autorisé.
- 3.2 La marchandise reste jusqu'au paiement intégral, propriété du fournisseur.
- 3.3 Les déductions non autorisées sont facturées.
- 3.4 En cas de retard de paiement, les frais par défaut (par ex. frais de rappel de CHF 20.– par rappel) et intérêts moratoires 1% par mois à compter de la date d'échéance.
- 3.5 Le client accepte, en plus de ce qui précède Frais de retard même après la date d'échéance du Facture entraînant des frais de recouvrement effectifs inclus Prendre en charge le recouvrement et traiter les coûts.

